FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME R… DU CANA…

Province New Brunswick District No. 82 Sub-District No. 5

Enumeration District / District du recensement No. 2 in / dans Kings Ward St John City (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par James Murphy, Enumerator. / Recenseur

Page 20

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION						OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.						INSURANCE FIELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRM…	
Dwelling House. / Maison habitée	Family. / Famille	Name of each person in family, beginning with the head. / Nom de chaque personne dans la famille, le nom du chef de famille en premier lieu.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Ward in cities. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Dans les municipalités par le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family, or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Married, widowed, divorced or single (unmarried). / Marié, veuf, divorcé ou célibataire (non marié).	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si c'est au Canada, spécifier province ou territoire.)	Year of immigration to Canada. / Année de l'immigration au Canada.	Year of naturalization. (If formerly a citizen.) / Année de la naturalisation. (Si déjà citoyen.)	Racial or tribal origin. / Origine raciale ou tribale.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Profession, emploi ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade. (If any.) / Travail différent du travail principal ou du métier. (S'il y en a.)	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Wage-earners in this family. / Employés dans cette famille.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Semaines employées en 1910 au travail principal ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other occupations or trade. / Semaines employées en 1910 à d'autres travaux ou métiers.	Hours of working time per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine au travail principal.	Hours of working time per week at other occupations. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant du travail principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other occupations or trade. / Gain total en 1910 provenant des autres travaux ou métiers.	Note of casualties by which head of family was laid aside. / Note d'accidents par lesquels le chef de famille a été retenu.	Name of employer. / Nom du patron.	Sur la vie. / On life.	Sur les accidents. / On accidents.	Sur les maladies. / On sickness.	Number of years at present school. / Nombre d'années à l'école actuellement.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue parlée ordinairement.	Can the person speak both English and French? / Cette personne peut-elle parler le français et l'anglais?	Infirmities (deaf-mute, blind, insane or imbecile). / Infirmités (sourd-muet, aveugle, aliéné ou imbécile).	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18.	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1	1	Curran Veronica L.	Sewell 70	F	Daughter	S	March	1888	23	N.B.			French Canadian	Canadian	Episcopal	None																yes	yes	English			
2		" Wilfred W.	" 70	M	Son	S	March	1888	23	N.B.			Canadian	Canadian	Congregational	Salesman	10	50	no	yes	Manchester R.A.	52		54	$900						yes	yes	English			
3		" Mrs Benton L.	" 70	F	daughter-in-law	M	September	1880	31	N.B.			Canadian	Canadian	Methodist	None																yes	yes	English			
4		Parks Mrs James	Dorchester 72	F	Head	W	July	1866	45	N.B.			Canadian	Canadian	Baptist	None																yes	yes	English			
5		" Goldie	" 72	F	Daughter	S	January	1884	27	N.B.			Canadian	Canadian	Baptist	None																yes	yes	English			
6		" James	" 72	M	Son	S	July	1887	24	N.B.			Canadian	Canadian	Baptist	Labourer	4	500	no	yes	Odd jobs	35		54	$250						yes	yes	English			
7		" Joseph	" 72	M	Son	S	August	1890	21	N.B.			Canadian	Canadian	Baptist	Labourer	4	500	no	yes	on shipping	35		54	$300						yes	yes	English			
8		Patterson Miss L.	Sewell 62	F	Head			1856	55	N.B.			English	Canadian	Episcopal	None																yes	yes	English			
9		Rotherce J. W.	Sewell 62	M	Lodger	M	May	1832		England	1870		English	Canadian	Episcopal	Painter			no	yes	Edgecombe Co.	30		54	$800			$250		$350	yes	yes	English			
10		" A. E.	" 62	F	Lodger	M	February	1833	31	England	1867		English	Canadian	Episcopal														$250		$350	yes	yes	English			
11		" Mary J.	" 62	F	Lodger	S	July	1848	2	N.B.			Canadian	Canadian	Episcopal																						
12		Moseley Edith L.	" 62	F	Lodger	S	December	1884	27	England	1907		English	Canadian	Episcopal	None																yes	yes	English			
13		Rankie John H.	Sewell 58	F	Head	W	December	1852	74	N.B.			Celtic	Canadian	Presbyterian	None																yes	yes	English			
14		Scott Mrs J.	" 58	F	Daughter	S	October	1882	29	N.B.			Canadian	Canadian	Presbyterian	None																yes	yes	English			
15		" Elizabeth	" 58	F	Daughter	S	September	1884	27	N.B.			Canadian	Canadian	Presbyterian	None																yes	yes	English			
16		" Florence M.	" 58	F	Daughter	S	October	1892	54	N.B.			Canadian	Canadian	Presbyterian	None																yes	yes	English			
17		Murray Elizabeth M.	" 58	F	Lodger	S	April	1850	48	N.B.			Canadian	Canadian	Presbyterian	None																yes	yes	English			
18		Kennedy George E.	" 58	M	Lodger	S	January	1879	32	N.B.			Canadian	Canadian	Presbyterian	Book Keeper	10	52	no	yes	J.W. Daniels											yes	yes	English			
19		Day Arthur G.	" 58	M	Lodger	S	September	1883	28	N.B.			Canadian	Canadian	Presbyterian	Dom. Merchant	12	52		yes												yes	yes	English			
20		Lee Frank C.	" 58	M	Lodger	S	August	1885	26	N.B.			Canadian	Canadian	Presbyterian	Accountant	10	52	no	yes	Royal Bank											yes	yes	English			
21		Hennessy Honora	Carleton St John 57	F	Head	W	June	1853	60	Ireland			Gaelic	Canadian	R. Catholic	None																yes	yes	English			
22		Hennessy Catherine	" 57	F	Daughter	S	July	1885	45	N.B.			Canadian	Canadian	R. Catholic	Typewriter	8	52		yes	65 Charlotte St	52		54	$400						yes	yes	English			
23		" Garrett	" 57	M	Son	S	August	1868	43	N.B.			Canadian	Canadian	R. Catholic	Lumber	6	9-99	no	yes	Asst Shipping	50		54	$250						yes	yes	English			
24		Brennan Mrs. B.	Dorchester 55	F	Head	W	January	1857	60	N.B.			Gaelic	Canadian	R. Catholic	None																yes	yes	English			
25		McDonough Annie	" 55	F	Daughter	W	November	1871	40	N.B.			Canadian	Canadian	R. Catholic	None																yes	yes	English			
26		Richardson Mary	" 57	F	Housekeeper	S	September	1854	44	N.B.			Canadian	Canadian	R. Catholic	None																yes	yes	English			
27		Cline Harold	Dorchester 53	M	Head	M	November	1864	47	England			English	Canadian	Episcopal	Photographer	9	9-9	1/4	yes	55 Germain St	52		54	$1400						yes	yes	English			
28		" Helen	" 53	F	Wife	M	April	1866	45	N.B.			Canadian	Canadian	Episcopal	None																yes	yes	English			
29		" Gladys	" 53	F	Daughter	S	April	1892	22	N.B.			Canadian	Canadian	Episcopal	None																yes	yes	English			
30		" Colin	" 53	M	Son	S	May	1894	20	N.B.			Canadian	Canadian	Episcopal	None																yes	yes	English			
31		" Erminie	" 53	F	Daughter	S	July	1894	17	N.B.			Canadian	Canadian	Episcopal	None																yes	yes	English			
32		" Gilbert	" 53	M	Son	S	March	1896	15	N.B.			Canadian	Canadian	Episcopal	None																9	yes	yes	English			
33		" Florence	" 53	F	Daughter	S	July	1897	12	N.B.			Canadian	Canadian	Episcopal	None																9	yes	yes	English			
34		" Harold	" 53	M	Son	S	April	1902	9	N.B.			Canadian	Canadian	Episcopal	None																9	yes	yes	English			
35		Harvey H. R.	Dorchester 42	M	Head	M	July	1868	20	N.B.			Canadian	Canadian	Episcopal	None																9	yes	yes	English			
36		" Catherine E.	" 42	F	Wife	M	January	1853	58	Germany			German	Canadian	Salvationist	None																	yes	yes	English			
37		Seely Salvatore E.	" 42	M	Step Son	S	June	1894	7	N.B.			Canadian	Canadian	Episcopal																	9	yes	yes	English			
38		Lecoffe H.	Carleton 31	M	Head	M	March	1876	35	N.B.			French	Canadian	R. Catholic	Yards Labourer	9	0-58		yes	At home	25		54	$450			$1.000		$3600		yes	yes	English			
39		Lecoffe Eleonor	" 31	F	Wife	M	November	1882	29	N.B.			French	Canadian	R. Catholic	None																	yes	yes	English			
40		" Irene	" 31	F	Daughter	S	December	1907	4	N.B.			French	Canadian	R. Catholic	None																	yes	yes	English			
41		Lecoffe Norman	" 31	M	Lodger	S	August	1894	17	N.B.			French	Canadian	R. Catholic	None																	yes	yes	English			
42		Lambie Charles	" 31	M	Head	M	June	1879	22	N.B.			English	Canadian	Episcopal	Sailmaker	3	9-33		yes	M.J. Lipsett	52		54	$200							yes	yes	English			
43		" Lydia	" 31	F	Wife	M	August	1879	19	N.B.			Canadian	Canadian	Episcopal	None																	yes	yes	English			
44		" George	" 31	M	Brother	S	July	1887	24	N.B.			Canadian	Canadian	Episcopal	Engineman	2	9-33		yes	J.M. Lipsett	52		54	$200							yes	yes	English			
45		" Mary E. Johnson	" 31	F	Sister	S	February	1886	25	N.B.			Canadian	Canadian	Episcopal	None																	yes	yes	English			
46		Doherty Mike L.	" 31	M	Lodger	S	June	1886	25	N.B.			Canadian	Canadian	R. Catholic	Electrician	10	9-92		yes	Odd jobs	25		30	$150							yes	yes	English			
47		Donald Miss Jane	" 31	F	Lodger	W	July	1880	26	N.B.			Canadian	Canadian	Presbyterian	None																	yes	yes	English			
48		Belyea Miss Jane	" 31	F	Lodger	S	June	1882	25	N.B.			Canadian	Canadian	Baptist	None																	yes	yes	English			
49		Belyea C. M.	Carleton 29	M	Head	M	June	1846	65	N.B.			Canadian	Canadian	Baptist	Shipper	10	4-80	no	yes	General	52		54	$700							yes	yes	English			
50		" L. C.	" 29	F	Sister	S	July	1878	33	N.B.			Canadian	Canadian	Episcopal	None																	yes	yes	English			